

Bruksela, 19 października 2023 r.
(OR. en)

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2023/0301(NLE)

14024/1/23
REV 1

PECHE 430

NOTA

Od:	Sekretariat Generalny Rady
Do:	Delegacje
Dotyczy:	Wniosek dotyczący ROZPORZĄDZENIA RADY ustalającego uprawnienia do połowów na 2024 rok w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb w Morzu Bałtyckim oraz zmieniającego rozporządzenie (UE) 2023/194 w odniesieniu do uprawnień do połowów w innych wodach

Delegacje otrzymują w załączeniu skonsolidowaną wersję wyżej wymienionego wniosku.

Delegacje są proszone o zweryfikowanie tej skonsolidowanej wersji, która zawiera informacje przekazane w formie dokumentów roboczych.

Od teraz dalsze uwagi powinny odnosić się do niniejszej wersji skonsolidowanej.

Uwaga: ze względów technicznych w niniejszym dokumencie nie użyto trybu śledzenia zmian.

Wniosek

ROZPORZĄDZENIE RADY

ustalające uprawnienia do połowów na 2024 rok w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb w Morzu Bałtyckim oraz zmieniające rozporządzenie (UE) 2023/194 w odniesieniu do uprawnień do połowów w innych wodach

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 43 ust. 3,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013¹ zawiera wymóg przyjmowania środków ochronnych przy uwzględnieniu dostępnych opinii naukowych, technicznych i ekonomicznych, w tym, w stosownych przypadkach, sprawozdań sporządzonych przez Komitet Naukowo-Techniczny i Ekonomiczny ds. Rybołówstwa (STECF) i inne organy doradcze, a także przy uwzględnieniu wszelkich porad otrzymywanych od komitetów doradczych.
- (2) Rada ma przyjąć środki dotyczące ustalenia i przydziału uprawnień do połowów, w tym – w stosownych przypadkach – określonych warunków funkcjonalnie związanych z tymi uprawnieniami do połowów. Art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 stanowi, że uprawnienia do połowów należy ustalać zgodnie z celami wspólnej polityki rybołówstwa (WPRyb) określonymi w art. 2 ust. 2 tego rozporządzenia. Art. 16 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 stanowi, że uprawnienia do połowów należy przydzielać państwom członkowskim w taki sposób, by zapewnić względną stabilność działalności połowowej każdego państwa członkowskiego w odniesieniu do każdego stada lub rodzaju rybołówstwa.
- (3) Całkowite dopuszczalne połowy (TAC) należy zatem ustalać, zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 1380/2013, na podstawie dostępnych opinii naukowych, z uwzględnieniem skutków biologicznych i społeczno-gospodarczych, przy jednoczesnym zapewnieniu sprawiedliwego traktowania poszczególnych sektorów rybołówstwa oraz biorąc pod uwagę opinie wyrażane podczas konsultacji z zainteresowanymi stronami.
- (4) Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1139² ustanowiono wieloletni plan w odniesieniu do stad dorsza atlantyckiego, śledzia atlantyckiego i szprota

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

² Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/1139 z dnia 6 lipca 2016 r. ustanawiające wieloletni plan w odniesieniu do stad dorsza, śledzia i szprota w Morzu Bałtyckim oraz połowów

w Morzu Bałtyckim oraz połowów eksploatujących te stada. Plan ten ma na celu zapewnienie, aby eksploatacja żywych zasobów morza pozwalała na odtwarzanie i utrzymywanie populacji poławianych gatunków powyżej poziomów pozwalających zapewnić maksymalny podtrzymywalny połów (MSY). Rozporządzenie (UE) nr 1380/2013 stanowi, że w odniesieniu do stad objętych poszczególnymi planami wieloletnimi uprawnienia do połowów mają być ustalane zgodnie z zasadami określonymi w tych planach wieloletnich.

- (5) Zgodnie z art. 4 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2016/1139 uprawnienia do połowów dla stad wymienionych w art. 1 tego rozporządzenia mają zostać tak ustalone, aby osiągnąć tak szybko, jak to możliwe, w sposób progresywny i stopniowy, najpóźniej do 2020 r., wartość śmiertelności połowowej na poziomie MSY, wyrażonej w przedziałach. Limity połowowe mające zastosowanie w 2024 r. do odpowiednich stad w Morzu Bałtyckim należy ustalić zgodnie z zasadami i celami wieloletniego planu ustanowionego tym rozporządzeniem.
- (6) W dniu 31 maja 2023 r. Międzynarodowa Rada Badań Morza („ICES”) opublikowała roczną opinię w odniesieniu do stad w Morzu Bałtyckim³.
- (7) Istnieją pewne stada objęte rozporządzeniem (UE) 2016/1139, w odniesieniu do których ICES albo zaleca zerowe połowy, albo szacuje, że uzyskanie prawdopodobieństwa spadku biomasy poniżej B_{lim} na poziomie poniżej 5 % nie byłoby osiągnięte nawet przy zerowych połowach. Jeżeli jednak TAC zostały ustalone na zalecanych poziomach, obowiązek wyładunku wszystkich połowów – w tym przyłowów tych stad w połowach wielogatunkowych – spowodowałby wystąpienie zjawiska „gatunków dławiących”. „Gatunek dławiący” jest gatunkiem bez kwoty, który może spowodować zaprzestanie połowów przez jeden statek rybacki lub większą ich liczbę, nawet jeżeli statki te mają nadal kwotę na inne gatunki. Należy zatem ustanowić szczególne TAC dla przyłowów tych stad, aby osiągnąć właściwą równowagę między kontynuowaniem połowów – ze względu na potencjalnie poważne skutki społeczno-gospodarcze w przeciwnym razie – a potrzebą osiągnięcia dobrego stanu biologicznego tych stad, biorąc pod uwagę trudności w prowadzeniu połowów wszystkich stad w ramach połowów wielogatunkowych z zachowaniem MSY. Te TAC dla przyłowów należy ustalić na poziomach, które zapewnią zmniejszenie śmiertelności tych stad oraz zachęcą do poprawy selektywności i unikania przyłowów tych stad. W celu zmniejszenia połowów stad, w odniesieniu do których ustalono TAC dotyczące przyłowów, uprawnienia do połowów dotyczące łowisk, w których poławia się ryby z tych stad, należy ustalić na poziomach, które pomogą odbudować biomasa zagrożonych stad do zrównoważonych poziomów.
- (7a) Według ICES zdecydowana większość połowów w Morzu Bałtyckim charakteryzuje się co najmniej pewnym stopniem mieszania gatunków⁴. Mieszanie to w równiej mierze dotyczy gatunków zarządzanych w ramach unijnych TAC oraz gatunków, które nie są zarządzane w ramach unijnych TAC. Mieszanie występuje w największym stopniu między gatunkami pelagicznymi a gatunkami przydennymi. Na 2024 r. ICES zaleca zerowe połowy śledzia atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego, dorsza atlantyckiego we wschodniej części Morza Bałtyckiego i łososa atlantyckiego w basenie głównym. Ponadto ICES szacuje, że osiągnięcie prawdopodobieństwa spadku biomasy poniżej B_{lim} na poziomie poniżej 5 % nie jest możliwe w przypadku śledzia atlantyckiego w Zatoce Botnickiej i śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego. Na koniec, w opinii wydanej z zachowaniem zasady ostrożności w odniesieniu do dorsza atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego ICES zaleca wyjątkowo niskie połowy. W związku z tym, gdyby TAC dla tych stad ustalono na poziomach zalecanych przez ICES, oznaczałoby to, że statki prowadzące zwłaszcza połowy gładzicy i szprota zaprzestałyby połowów w 2024 r. Na podstawie danych EUMOFA szacuje się, że wartość pierwszej sprzedaży połowów gładzicy i szprota, które mogą być poławiane w granicach proponowanych TAC, wynosi,

eksploatujących te stada, zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2187/2005 i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1098/2007 (Dz.U. L 191 z 15.7.2016, s. 1).

³ <https://doi.org/10.17895/ices.pub.c.6398177>

⁴ ICES Fisheries Overviews, Baltic Sea ecoregion [Przeglądy połowów ICES, ekoregion Morza Bałtyckiego] <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21646934>

odpowiednio, 24,5 mln i 38,4 mln EUR⁵. W 2024 r. należałoby również zaprzestać wiele połowów, w szczególności w ramach łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego, w odniesieniu do gatunków nieobjętych unijnym TAC, zwłaszcza innych gatunków płastugokształtnych. Należy zatem ustanowić TAC dla przyłowów „gatunków dławiących” – śledzia atlantyckiego w Zatoce Botnickiej, śledzia atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego, śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego, dorsza atlantyckiego we wschodniej części Morza Bałtyckiego, dorsza atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego oraz łososa atlantyckiego w basenie głównym pod pewnymi warunkami.

- (8) W odniesieniu do stada dorsza atlantyckiego we wschodniej części Morza Bałtyckiego ICES szacuje, że biomasa tego stada nadal znajduje się poniżej punktu odniesienia biomasy stada tarłowego, poniżej którego zdolność reprodukcyjna może być ograniczona (B_{lim}), i prawie nie wzrosła w porównaniu z 2022 r. ICES zaleca zatem piąty rok z rzędu, aby nie poławiać dorsza atlantyckiego we wschodniej części Morza Bałtyckiego⁶. W związku z tym, na podstawie art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013, należy nadal utrzymać zamknięcie połowów ukierunkowanych i funkcjonalnie powiązane środki zaradcze przy jednoczesnym zaprzestaniu stosowania wyjątku od okresu zamykania tarlisk dotyczącego sortowanych połowów śledzia atlantyckiego przeznaczonych do spożycia przez ludzi, biorąc pod uwagę, że ukierunkowane połowy śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego zostaną zamknięte. Uprawnienia do połowów w odniesieniu do nieuniknionych przyłowów należy ustalić na niskim poziomie, unikając jednocześnie wystąpienia zjawiska „gatunków dławiących”.
- (9) W odniesieniu do stada dorsza atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego, ze względu na utrzymującą się niepewność w opinii, ICES skorygowała w dół swoje zalecenie⁷ i wydała opinię z zachowaniem zasady ostrożności. Teraz okazuje się, że stado znajdowało się poniżej B_{lim} przez większość ostatnich 15 lat, a w 2022 r. było na historycznie niskim poziomie. Poziom połowów zalecany w opinii wydanej zgodnie z zasadą ostrożności jest niezwykle niski. W związku z powyższym należy, zgodnie z art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013, nadal utrzymać zamknięcie połowów ukierunkowanych i funkcjonalnie powiązane środki zaradcze przy jednoczesnym zaprzestaniu stosowania wyjątku dotyczącego sortowanych połowów śledzia atlantyckiego przeznaczonych do spożycia przez ludzi, biorąc pod uwagę, że ukierunkowane połowy śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego zostaną zamknięte. Ponadto należy zaprzestać wszelkich połowów rekreacyjnych. Uprawnienia do połowów w odniesieniu do nieuniknionych przyłowów należy ustalić na niskim poziomie, unikając jednocześnie wystąpienia zjawiska „gatunków dławiących”.
- (10) W odniesieniu do łososa atlantyckiego w podrejonach ICES 22–31 ICES utrzymała swoją opinię zalecającą zerowe połowy, ograniczyła możliwość kontynuowania latem połowów przybrzeżnych do podrejonu ICES 31 oraz odpowiednio obniżyła zalecany poziom połowów⁸. W związku z powyższym należy, na podstawie art. 16 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013, dostosować obszar połowowy i poziom uprawnień do połowów zgodnie z opinią ICES oraz utrzymać funkcjonalnie powiązane środki zaradcze.
- (11) Aby zapewnić pełne wykorzystanie uprawnień do połowów przybrzeżnych w rejonie ICES 32, w 2019 r. wprowadzono ograniczoną elastyczność między obszarami w odniesieniu do łososa atlantyckiego z podrejonów ICES 22–31 i z podrejonu ICES 32⁹. Ze względu na

⁵ Na podstawie danych Europejskiego Centrum Monitorowania Rynku Produktów Rybołówstwa i Akwakultury (EUMOFA) dotyczących ceny pierwszej sprzedaży i wielkości wyładunków, uśrednionych dla poszczególnych państw członkowskich na lata 2019–2021, następnie przeliczonych na pierwszą cenę sprzedaży i na końcu pomnożonych przez kwotę przyznaną danemu państwu członkowskiemu na 2024 r.

Cena pierwszej sprzedaży to cena wyładowanych ryb sprzedanych zarejestrowanym nabywcom lub organizacjom producentów lub zarejestrowanych w ośrodku aukcyjnym. W związku z tym szacunkowa wartość oparta na cenie pierwszej sprzedaży wskazuje wartość wyłącznie na pierwszym etapie łańcucha wartości.

⁶ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820497>

⁷ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820494>

⁸ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820596>

⁹ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820602>

zmiany uprawnień do połowów tych dwóch stad należy utrzymać elastyczność w tym zakresie.

- (12) Zakaz połowów troci wędrownej poza obszarem leżącym w granicach czterech mil morskich od linii podstawowych oraz ograniczenie przyłowów troci wędrownej do 3 % łącznych połowów troci wędrownej i łososia atlantyckiego w dużym stopniu przyczyniły się do znacznego ograniczenia znaczącego nieprawidłowego raportowania połowów łososia atlantyckiego, szczególnie jako połowów troci wędrownej. Należy zatem utrzymać istniejące ograniczenia w celu zachowania niskiego poziomu nieprawidłowego raportowania.
- (13) Środki dotyczące połowów rekreacyjnych dorsza atlantyckiego i łososia atlantyckiego oraz środki ochrony stad troci wędrownej i łososia atlantyckiego powinny pozostawać bez uszczerbku dla bardziej rygorystycznych środków krajowych na podstawie art. 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.
- (14) W odniesieniu do śledzia atlantyckiego w Zatoce Botnickiej ICES skorygowała w dół biomasa stada, która znajduje się obecnie poniżej punktu odniesienia, poniżej którego należy podjąć konkretne i odpowiednie działania w zakresie zarządzania ($B_{trigger}$)¹⁰. Ponadto ICES stwierdziła, że nawet przy całkowitym wstrzymaniu połowów prawdopodobieństwo, że stado spadnie poniżej poziomu B_{lim} w 2025 r., wynosi 9 %. W związku z tym należy zamknąć połowy ukierunkowane na podstawie art. 4 ust. 6 rozporządzenia (UE) 2016/1139 i ustalić uprawnienia do połowów w odniesieniu do nieuniknionych przyłowów na niskim poziomie, przy jednoczesnym unikaniu wystąpienia zjawiska „gatunków dławiących”.
- (15) W odniesieniu do śledzia atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego ICES szacuje, że chociaż biomasa stada uległa zwiększeniu, wynosi ona jedynie 71 % B_{lim} ¹¹. Ponadto uzupełnianie stada utrzymuje się na rekordowo niskich poziomach i nie oczekuje się, że biomasa powróci do poziomu powyżej B_{lim} w 2025 r. ICES zaleca zatem szósty rok z rzędu, aby nie połować śledzia atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego. W związku z powyższym należy, zgodnie z art. 4 ust. 6 rozporządzenia (UE) 2016/1139, utrzymać zamknięcie połowów ukierunkowanych i zaprzestać stosowania wyjątku dla rybaków zajmujących się łodziowym rybołówstwem przybrzeżnym. Uprawnienia do połowów w odniesieniu do nieuniknionych przyłowów należy ustalić na niskim poziomie, unikając jednocześnie wystąpienia zjawiska „gatunków dławiących”.
- (16) W odniesieniu do śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego ICES szacuje obecnie, że stado znajduje się poniżej B_{lim} przez większość ostatnich 30 lat, w tym w ostatnich latach¹². Ponadto nawet przy całkowitym wstrzymaniu połowów prawdopodobieństwo, że stado utrzyma się na poziomie B_{lim} w 2025 r., wynosi 22 %. W związku z tym należy zamknąć połowy ukierunkowane na podstawie art. 4 ust. 6 rozporządzenia (UE) 2016/1139 i ustalić uprawnienia do połowów w odniesieniu do nieuniknionych przyłowów na niskim poziomie, przy jednoczesnym unikaniu wystąpienia zjawiska „gatunków dławiących”.
- (17) W odniesieniu do śledzia atlantyckiego w Zatoce Ryskiej ICES szacuje, że biomasa jest powyżej $B_{trigger}$, a presja połowowa – na poziomie F_{MSY} ¹³. ICES szacuje również, że stado to miesza się ze stadami śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego. Zgodnie z szacunkami ICES mieszanie to zostało wcześniej uwzględnione przy ustalaniu odpowiednich uprawnień do połowów. Biorąc jednak pod uwagę stan stada śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego, ilości śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego migrującego do Zatoki Ryskiej nie należy dodawać do TAC dla śledzia atlantyckiego w Zatoce Ryskiej na 2024 r. W związku z tym uprawnienia do połowów należy ustalić w górnym przedziale, tak aby ograniczyć zmiany w kolejnych latach do nie więcej niż 20 % na podstawie art. 4 ust. 5 lit. c) rozporządzenia (UE) 2016/1139.

¹⁰ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820521>

¹¹ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21907944>

¹² <https://doi.org/10.17895/ices.advice.23310368>

¹³ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820512>

- (18) Jeżeli chodzi o gładzicę, ICES szacuje, że dorsz atlantycki stanowi przyłów w połowach gładzicy¹⁴. Należy zatem odpowiednio ustalić uprawnienia do połowów gładzicy na podstawie art. 4 ust. 4 rozporządzenia (UE) 2016/1139.
- (19) W odniesieniu do szprota ICES szacuje, że chociaż biomasa przekracza $B_{trigger}$, od 2014 r. nie odnotowano znacznego uzupełnienia stada¹⁵. Ponadto ICES szacuje, że uzupełnienie stada w latach 2021 i 2022 było historycznie niskie. Poza tym połowy szprota to często połowy wielogatunkowe wraz ze śledziem atlantyckim. Należy zatem odpowiednio ustalić uprawnienia do połowów szprota na podstawie art. 4 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2016/1139.
- (20) Korzystanie z określonych w niniejszym rozporządzeniu uprawnień do połowów podlega rozporządzeniu Rady (WE) nr 1224/2009¹⁶, w szczególności jego art. 33 dotyczącemu zapisu połowów i nakładu połowowego oraz jego art. 34 dotyczącemu przekazywania Komisji danych dotyczących wyczerpania uprawnień do połowów. W niniejszym rozporządzeniu należy zatem określić kody dotyczące wyładunków ryb ze stad objętych niniejszym rozporządzeniem, które to kody państwa członkowskie mają stosować, przesyłając dane Komisji.
- (21) W rozporządzeniu Rady (WE) nr 847/96¹⁷ wprowadzono dodatkowe ustalane z roku na rok warunki TAC, w tym w art. 3 i 4 przepisy dotyczące elastyczności w odniesieniu do stad objętych TAC przezornościowymi i analitycznymi. Na podstawie art. 2 tego rozporządzenia przy ustalaniu TAC Rada ma określić stada, w odniesieniu do których nie stosuje się art. 3 i 4, w szczególności na podstawie biologicznego stanu tych stad. Dla wszystkich stad objętych obowiązkiem wyładunku na podstawie art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 ustanowiono mechanizm elastyczności obejmujący kolejny rok. W związku z tym, w celu uniknięcia nadmiernej elastyczności, która podważyłaby zasady racjonalnej i odpowiedzialnej eksploatacji żywych zasobów morza, utrudniłaby realizację celów wspólnej polityki rybołówstwa i spowodowałaby pogorszenie biologicznego stanu stad, należy jednoznacznie wyjaśnić, że art. 3 ust. 2 i 3 oraz art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 mają zastosowanie w odniesieniu do TAC analitycznych wyłącznie, gdy nie korzysta się z obejmującej kolejny rok elastyczności przewidzianej w art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.
- (22) Biomasa stad dorsza atlantyckiego we wschodniej części Morza Bałtyckiego, dorsza atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego, śledzia atlantyckiego w zachodniej części Morza Bałtyckiego i śledzia atlantyckiego w środkowej części Morza Bałtyckiego jest poniżej B_{lim} . Biomasa stada śledzia atlantyckiego w Zatoce Botnickiej jest poniżej $B_{trigger}$ i oczekuje się, że w 2024 r. znacznie zbliży się do B_{lim} . W 2024 r. w odniesieniu do wszystkich tych stad dozwolone są wyłącznie przyłowy i połowy naukowe. W związku z tym oraz biorąc pod uwagę stosunkowo niską odporność ekosystemu Morza Bałtyckiego, państwa członkowskie mające udział w kwotach odpowiedniego TAC zobowiązały się, że nie będą stosować obejmującej kolejny rok elastyczności przewidzianej w art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 w odniesieniu do tych stad w 2024 r., tak aby połowy w 2024 r. nie przekroczyły odpowiednich TAC. Ponadto w podrejonach ICES 22–30 biomasa prawie wszystkich stad rzecznych łososia atlantyckiego jest poniżej granicznego punktu odniesienia dla produktywności pod względem smoltów (R_{lim}), a w 2024 r. dozwolony jest jedynie przyłów i połów do celów badań naukowych. Odpowiednie państwa członkowskie podjęły zatem podobne zobowiązanie dotyczące elastyczności obejmującej kolejny rok w odniesieniu do połowów łososia atlantyckiego w basenie głównym w 2024 r.

¹⁴ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820533> i <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820539>

¹⁵ <https://doi.org/10.17895/ices.advice.21820581>

¹⁶ Rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające unijny system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 847/96, (WE) nr 2371/2002, (WE) nr 811/2004, (WE) nr 768/2005, (WE) nr 2115/2005, (WE) nr 2166/2005, (WE) nr 388/2006, (WE) nr 509/2007, (WE) nr 676/2007, (WE) nr 1098/2007, (WE) nr 1300/2008, (WE) nr 1342/2008 i uchylające rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, (WE) nr 1627/94 oraz (WE) nr 1966/2006 (Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1).

¹⁷ Rozporządzenie Rady (WE) nr 847/96 z dnia 6 maja 1996 r. wprowadzające dodatkowe, ustalane z roku na rok, warunki zarządzania ogólnym dopuszczalnym połowem (TAC) i kwotami (Dz.U. L 115 z 9.5.1996, s. 3).

- (23) [*Miejsce na okowiela* – W rozporządzeniu Rady (UE) 2023/194¹⁸ ustalono uprawnienia do połowów okowiela na okres do dnia 31 października 2023 r. w rejonie ICES 3a, wodach Zjednoczonego Królestwa i wodach Unii podobszaru 4 oraz wodach Zjednoczonego Królestwa obszaru 2a. Okres połowu okowiela trwa od dnia 1 listopada do dnia 31 października. Aby umożliwić rozpoczęcie połowów z dniem 1 listopada 2023 r. oraz w oparciu o nową opinię naukową i po konsultacjach ze Zjednoczonym Królestwem, konieczne jest ustalenie tymczasowego TAC dla okowiela w rejonie ICES 3a, wodach Zjednoczonego Królestwa i wodach Unii podobszaru 4 oraz wodach Zjednoczonego Królestwa rejonu ICES 2a, na okres od dnia 1 listopada 2023 r. do dnia 31 grudnia 2023 r. Ten tymczasowy TAC należy ustalić zgodnie z opinią ICES opublikowaną w dniu 9 października 2023 r.¹⁹].
- (24) W rozporządzeniu (UE) 2023/194 ustalono uprawnienia do połowów plamiaka w podobszarze ICES 4, rejonie 6a i rejonie 3a (Morze Północne, obszar na zachód od Szkocji, cieśnina Skagerrak) na 2023 r. na podstawie wyników konsultacji w sprawie połowów między Unią, Norwegią i Zjednoczonym Królestwem na 2024 r., udokumentowanych w uzgodnionym protokole podpisanym w dniu 9 grudnia 2022 r.²⁰ W celu zagwarantowania pełnego wykorzystania uprawnień do połowów należy zezwolić na wdrażanie elastycznych ustaleń pomiędzy niektórymi obszarami TAC, w przypadku gdy dotyczy to tych samych stad biologicznych. Należy zatem wprowadzić międzyobszarową elastyczność kwot państw członkowskich w odniesieniu do plamiaka w wysokości do 10 % z Morza Północnego do wód Unii w cieśninach Skagerrak i Kattegat.
- (25) Należy zatem odpowiednio zmienić rozporządzenie (UE) 2023/194.
- (26) Aby uniknąć przerwania działalności połowowej, przepisy niniejszego rozporządzenia dotyczące Morza Bałtyckiego powinny mieć zastosowanie od dnia 1 stycznia 2024 r. Niniejsze rozporządzenie powinno jednak mieć zastosowanie do okowiela w rejonie ICES 3a i w wodach Zjednoczonego Królestwa i Unii podobszaru ICES 4 oraz w wodach Zjednoczonego Królestwa rejonu ICES 2a od dnia 1 listopada 2023 r. do dnia 31 października 2024 r., jako że jest to okres połowu okowiela. Ze względu na pilny charakter niniejsze rozporządzenie powinno wejść w życie natychmiast po jego opublikowaniu,

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

ROZDZIAŁ I

PRZEPISY OGÓLNE

Artykuł 1 **Przedmiot**

W niniejszym rozporządzeniu ustala się uprawnienia do połowów w odniesieniu do niektórych stad ryb i grup stad ryb w Morzu Bałtyckim na rok 2024 oraz zmienia się niektóre uprawnienia do połowów w innych wodach, ustalone w rozporządzeniu (UE) 2023/194.

¹⁸ Rozporządzenie Rady (UE) 2023/194 z dnia 30 stycznia 2023 r. w sprawie ustalenia w odniesieniu do niektórych stad ryb uprawnień do połowów na 2023 r. mających zastosowanie w wodach Unii oraz – dla unijnych statków rybackich – w niektórych wodach nienależących do Unii, a także ustanowienia na lata 2023 i 2024 takich uprawnień do połowów w odniesieniu do niektórych stad głębokowodnych (Dz.U. L 28 z 31.1.2023, s. 1).

¹⁹ [*Miejsce na opinię ICES, która ma zostać opublikowana w dniu 9 października 2023 r.*]

²⁰ https://oceans-and-fisheries.ec.europa.eu/system/files/2022-12/2023-eu-no-uk-fisheries-consultations_en.pdf

Artykuł 2
Zakres stosowania

1. Niniejsze rozporządzenie stosuje się do unijnych statków rybackich prowadzących działalność na Morzu Bałtyckim.
2. Niniejsze rozporządzenie ma również zastosowanie do połowów rekreacyjnych, w przypadku gdy zostały one wyraźnie wskazane w odpowiednich przepisach.

Artykuł 3
Definicje

Do celów niniejszego rozporządzenia zastosowanie mają definicje zawarte w art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

Ponadto stosuje się następujące definicje:

- 1) „podrejon” oznacza podrejon Międzynarodowej Rady Badań Morza (ICES) Morza Bałtyckiego, jak określono w załączniku III do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 218/2009²¹;
- 2) „całkowity dopuszczalny połów (TAC)” oznacza:
 - a) w przypadku połowów podlegających wyłączeniu z obowiązku wyładunku, o którym mowa w art. 15 ust. 4–7 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 – ilość ryb, którą można wyładować każdego roku z poszczególnych stad;
 - b) w przypadku wszystkich pozostałych połowów – ilość ryb, którą można odłowić każdego roku z poszczególnych stad;
- 3) „kwota” oznacza część TAC przydzieloną Unii, państwu członkowskiemu lub państwu trzeciemu;
- 4) „połowy rekreacyjne” oznaczają niekomercyjną działalność połowową, w przypadku której żywe zasoby morza są eksploatowane do celów, takich jak rekreacja, turystyka lub sport;
- 5) „ocena analityczna” oznacza ilościową ocenę tendencji zachodzących w obrębie określonego stada, opartą na danych dotyczących biologii i eksploatacji stada, w tym na danych przybliżonych, których jakość w świetle analizy naukowej okazała się wystarczająco wysoka, aby możliwe było wydanie opinii naukowej;
- 6) „TAC analityczny” oznacza TAC, dla którego dostępna jest ocena analityczna;
- 7) „TAC przezornościowy” oznacza TAC, dla którego nie jest dostępna ocena analityczna, natomiast jest dostępna ocena oparta na podejściu ostrożnościowym lub nie jest dostępna żadna ocena.

²¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 218/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie przekazywania przez państwa członkowskie prowadzące połowy na północno-wschodnim Atlantyku danych statystycznych dotyczących połowów nominalnych (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 70).

ROZDZIAŁ II

UPRAWNIENIA DO POŁOWÓW

Artykuł 4 **TAC i jego przydziały**

TAC, kwoty oraz, w stosownych przypadkach, środki funkcjonalnie z nimi związane określono w załączniku.

Artykuł 5 **Przepisy szczególne dotyczące przydziału uprawnień do połowów**

1. Przydział uprawnień do połowów dla państw członkowskich określony w niniejszym rozporządzeniu pozostaje bez uszczerbku dla:
 - a) wymian dokonywanych na podstawie art. 16 ust. 8 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013;
 - b) odliczeń i ponownych przydziałów dokonywanych na podstawie art. 37 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009;
 - c) dodatkowych wylądunków dozwolonych na podstawie art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96 i art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013;
 - d) ilości zatrzymanych zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 i przeniesionych na podstawie art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013;
 - e) odliczeń dokonywanych na podstawie art. 105, 106 i 107 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009.
2. Stada, które podlegają TAC przezornościowym lub analitycznym na potrzeby zarządzania z roku na rok TAC i kwotami przewidzianego w rozporządzeniu (WE) nr 847/96, określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.
3. O ile w załączniku do niniejszego rozporządzenia nie określono inaczej, art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96 ma zastosowanie do stad podlegających TAC przezornościowemu, a art. 3 ust. 2 i 3 oraz art. 4 tego rozporządzenia – do stad podlegających TAC analitycznemu.
4. Art. 3 i 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96 nie mają zastosowania, w przypadku gdy państwo członkowskie korzysta z elastyczności obejmującej kolejny rok przewidzianej w art. 15 ust. 9 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

Artykuł 6
Warunki wyładunku połowów i przyłowów

Do celów odstępstwa od obowiązku odliczania połowów od odpowiednich kwot przewidzianego w art. 15 ust. 8 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 stada gatunków niedocelowych na bezpiecznym poziomie biologicznym, o których mowa w tym artykule, określono w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

Artykuł 7
Zamknięcia w celu ochrony tarła dorsza atlantyckiego

1. Zakazuje się połowów przy użyciu dowolnego rodzaju narzędzi połowowych w podrejonach 25 i 26 od dnia 1 maja do dnia 31 sierpnia.
2. Zakaz określony w ust. 1 nie ma zastosowania w następujących przypadkach:
 - a) operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że badania te prowadzone są zgodnie z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241;
 - b) unijne statki rybackie o długości całkowitej poniżej 12 metrów, które prowadzą połowy z użyciem sieci skrzelowych, sieci oplątujących lub drygawic, przy użyciu sznurów stawnych dennych, takli, takli dryfujących, węd ręcznych oraz podrywów lub podobnych biernych narzędzi połowowych na obszarach, gdzie głębokość wody jest mniejsza niż 20 metrów, zgodnie ze współrzędnymi na oficjalnej mapie morskiej wydanej przez właściwe organy krajowe.
3. Zakazuje się połowów przy użyciu dowolnego rodzaju narzędzi połowowych w podrejonach 22 i 23 od dnia 15 stycznia do dnia 31 marca, a w podrejonie 24 od dnia 15 maja do dnia 15 sierpnia.
4. Zakaz określony w ust. 3 nie ma zastosowania w następujących przypadkach:
 - a) operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że badania te prowadzone są zgodnie z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241;
 - b) unijne statki rybackie o długości całkowitej poniżej 12 metrów, które prowadzą połowy z użyciem sieci skrzelowych, sieci oplątujących lub drygawic, przy użyciu sznurów stawnych dennych, takli, takli dryfujących, węd ręcznych oraz podrywów lub podobnych biernych narzędzi połowowych na obszarach, gdzie głębokość wody jest mniejsza niż 20 metrów, zgodnie ze współrzędnymi na oficjalnej mapie morskiej wydanej przez właściwe organy krajowe;
 - c) unijne statki rybackie prowadzące połowy małży dragami w podrejonie 22 na obszarach, gdzie głębokość wody jest mniejsza niż 20 metrów, zgodnie ze współrzędnymi na oficjalnej mapie morskiej wydanej przez właściwe organy krajowe.

5. Kapitanowie unijnych statków rybackich, o których mowa w ust. 2 lit. b) oraz ust. 4 lit. b) i c), zapewniają możliwość monitorowania swojej działalności połowowej w dowolnym momencie przez organy kontrolne właściwego państwa członkowskiego.

Artykuł 8

Środki dotyczące połowów rekreacyjnych dorsza atlantyckiego w podrejonach 22–26

Zakazuje się połowów rekreacyjnych dorsza atlantyckiego w podrejonach 22–26.

Artykuł 9

Środki dotyczące połowów rekreacyjnych łososia atlantyckiego w podrejonach 22–31

1. Zakazuje się połowów rekreacyjnych łososia atlantyckiego w podrejonach 22–31. Wszelkie przypadkowo złowione osobniki łososia atlantyckiego są niezwłocznie uwalniane z powrotem do morza.
2. Na zasadzie odstępstwa od ust. 1 połowy rekreacyjne łososia atlantyckiego są dozwolone pod następującymi łącznymi warunkami:
 - a) dziennie na jednego rybaka rekreacyjnego może zostać złowiony i zatrzymany nie więcej niż jeden osobnik łososia atlantyckiego z przyciętą płetwą tłuszczową;
 - b) po złowieniu pierwszego łososia atlantyckiego z przyciętą płetwą tłuszczową rybak rekreacyjny zaprzestaje połowów łososia atlantyckiego przez pozostałą część dnia;
 - c) wszystkie zatrzymane osobniki wszystkich gatunków ryb są wyławowywane w całości.
3. Na zasadzie dodatkowego odstępstwa od ust. 1 połowy rekreacyjne łososia atlantyckiego są dozwolone w podrejonie 31 od dnia 1 maja do dnia 31 sierpnia w obszarach leżących w granicach czterech mil morskich mierzonych od linii podstawowych.
4. Niniejszy artykuł pozostaje bez uszczerbku dla bardziej rygorystycznych środków krajowych na mocy art. 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

Artykuł 10

Środki dotyczące ochrony stad troci wędrownej i łososia atlantyckiego w podrejonach 22–32

1. Unijnym statkom rybackim zakazuje się połowów troci wędrownej poza obszarem w granicach czterech mil morskich mierzonych od linii podstawowych w podrejonach 22–32. Podczas połowów łososia atlantyckiego poza obszarem leżącym w granicach czterech mil morskich od linii podstawowych w podrejonie 32 przyłowy troci wędrownej nie mogą przekraczać 3 % całkowitego połowu łososia atlantyckiego i troci wędrownej znajdujących się w dowolnym momencie na statku lub wyławowanych po każdym rejsie połowowym.
2. Zakazuje się połowów takłami troci wędrownej lub łososia atlantyckiego poza obszarem leżącym w granicach czterech mil morskich mierzonych od linii podstawowych w podrejonach 22–31.

3. Niniejszy artykuł pozostaje bez uszczerbku dla bardziej rygorystycznych środków krajowych na mocy art. 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013.

Artykuł 11
Przekazywanie danych

Państwa członkowskie przekazują Komisji dane na temat ilości złowionych lub wyladowanych stad, na podstawie art. 33 i 34 rozporządzenia (WE) nr 1224/2009, stosując kody stad określone w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

ROZDZIAŁ III
PRZEPISY KOŃCOWE

Artykuł 12
Zmiana w rozporządzeniu (UE) 2023/194

W rozporządzeniu (UE) 2023/194 wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w załączniku IA część B tabela zawierająca uprawnienia do połowów okowielela (*Trisopterus esmarkii*) w rejonie ICES 3a, wodach Zjednoczonego Królestwa i wodach Unii podobszaru 4 oraz wodach Zjednoczonego Królestwa rejonu ICES 2a otrzymuje brzmienie:

„

Gatunek: Okowiel i powiązane przyłowy		Obszar: 3a; wody Zjednoczonego Królestwa i wody Unii obszaru 4; wody Zjednoczonego Królestwa obszaru 2a	
<i>Trisopterus esmarkii</i>		(NOP/2A3A4.)	
Rok	2023	2024	
			TAC analityczny
Dania	46 929 (1)(3)	<i>pro memoria (pm)</i> (1)(6)	Nie stosuje się art. 3 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Niemcy	9 (1)(2)(3)	pm (1)(2)(6)	Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Niderlandy	35 (1)(2)(3)	pm (1)(2)(6)	
Unia	46 973 (1)(3)	pm (1)(6)	
Zjednoczone Królestwo	11 439 (2)(3)	pm (2)(6)	
Norwegia	0 (4)	pm (4)	
Wyspy Owcze	0 (5)	pm (5)	

- (1)

Przyłowy plamiaka i witlinka mogą stanowić do 5 % kwoty (OT2/*2A3A4). Przyłowy plamiaka i witlinka odjęte od kwoty zgodnie z niniejszym przepisem oraz przyłowy gatunków odjęte od kwoty zgodnie z art. 15 ust. 8 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 nie mogą łącznie przekraczać 9 % kwoty.
- (2)

Kwotę można poławiać wyłącznie w wodach Zjednoczonego Królestwa i w wodach Unii obszarów 2a, 3a i 4.
- (3)

Można poławiać wyłącznie od dnia 1 listopada 2022 r. do dnia 31 października 2023 r.
- (4)

Stosuje się kratownicę sortującą.
- (5)

Stosuje się kratownicę sortującą. Łącznie z maksymalnie 15 % nieuniknionych przyłówów (NOP/*2A3A4), które należy odjąć od tej kwoty.
- (6)

Można poławiać od dnia 1 listopada 2023 r. do dnia 31 października 2024 r.

”;

2) w załączniku IA część B tabela zawierająca uprawnienia do połowów plamiaka (*Melanogrammus aeglefinus*) w podobaszrze ICES 4 i w wodach Zjednoczonego Królestwa rejonu ICES 2a otrzymuje brzmienie:

Gatunek: Plamiak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>		Obszar: 4; wody Zjednoczonego Królestwa obszaru 2a (HAD/2AC4.)
Belgia	363 (1) (2)	TAC analityczny
Dania	2 495 (1) (2)	Stosuje się art. 8 ust. 2 niniejszego rozporządzenia.
Niemcy	1 588 (1) (2)	
Francja	2 768 (1) (2)	
Niderlandy	272 (1) (2)	
Szwecja	223 (1) (2)	
Unia	7 709 (1) (2)	
Norwegia	13 432 (3)	
Zjednoczone Królestwo	37 261	

(1)	Warunek szczególny: z czego do 10 % można poławiać w wodach Zjednoczonego Królestwa, wodach Unii i wodach międzynarodowych obszaru 6a na północ od 58°30'N (HAD/*6AN58).
(2)	Warunek szczególny: z czego do 10 % można poławiać w wodach Unii obszaru 3a (HAD/*03A-C).
(3)	Z czego 11 182 tony mogą zostać złowione w wodach Unii (HAD/*04-EU). Połowy dokonane w ramach tej kwoty należy odjąć od udziału Norwegii w TAC.
Warunek szczególny: w granicach tych kwot w następującym obszarze nie można poławiać ilości większych niż wymienione poniżej:	
wody Norwegii obszaru 4 (HAD/*04N-)	
Unia	4 774

Artykuł 13

Wejście w życie i stosowanie

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie następnego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie stosuje się od dnia 1 stycznia do dnia 31 grudnia 2024 r.

Na zasadzie odstępstwa od akapitu drugiego:

- a) art. 12 pkt 1 stosuje się od dnia 1 listopada 2023 r. do dnia 31 października 2024 r.;
- b) [miejsce na ...].

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia [...] r.

*W imieniu Rady
Przewodniczący*

ZAŁĄCZNIK

TAC MAJĄCE ZASTOSOWANIE DO UNIJNYCH STATKÓW RYBACKICH NA OBSZARACH, GDZIE ISTNIEJĄ TAC, W PODZIALE NA GATUNKI I OBSZARY

W tabelach poniżej określono TAC i kwoty (w tonach masy w relacji pełnej, o ile nie określono inaczej), w podziale na stada, oraz środki funkcjonalnie z nimi związane.

Odniesienia do obszarów połowowych oznaczają odniesienia do obszarów ICES.

Stada ryb zostały wymienione zgodnie z kolejnością alfabetyczną nazw systematycznych.

Do celów niniejszego rozporządzenia podaje się poniższą tabelę porównawczą nazw systematycznych i nazw zwyczajowych:

Nazwa systematyczna	Kod Alfa-3	Nazwa zwyczajowa
<i>Clupea harengus</i>	HER	Śledź atlantycki
<i>Gadus morhua</i>	COD	Dorsz atlantycki
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Gładzica
<i>Salmo salar</i>	SAL	Łosoś atlantycki
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Szprot

Tabela 1

Gatunek: Śledź atlantycki <i>Clupea harengus</i>	Obszar: Podrejon 30–31 (HER/30/31.)
Finlandia	820 ⁽¹⁾ TAC analityczny
Szwecja	180 ⁽¹⁾ Nie stosuje się art. 3 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Unia	1 000 ⁽¹⁾ Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
TAC	1 000 ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na śledzia atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.

Tabela 2

Gatunek: Śledź atlantycki <i>Clupea harengus</i>		Obszar: Podrejon 22–24 (HER/3BC+24)
Dania	55 ⁽¹⁾	TAC analityczny
Niemcy	218 ⁽¹⁾	Nie stosuje się art. 3 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Finlandia	0 ⁽¹⁾	Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Polska	51 ⁽¹⁾	
Szwecja	70 ⁽¹⁾	
Unia	394 ⁽¹⁾	
TAC	394 ⁽¹⁾	
⁽¹⁾ Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane. Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na śledzia atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.		

Tabela 3

Gatunek: Śledź atlantycki <i>Clupea harengus</i>		Obszar: wody Unii podrejonów 25–27, 28.2, 29 i 32 (HER/3D-R30)
Dania	628 ⁽¹⁾	TAC analityczny
Niemcy	167 ⁽¹⁾	Nie stosuje się art. 3 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Estonia	3 208 ⁽¹⁾	Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE)

Finlandia	6 261 ⁽¹⁾
Łotwa	792 ⁽¹⁾
Litwa	833 ⁽¹⁾
Polska	7113 ⁽¹⁾
Szwecja	9 548 ⁽¹⁾
Unia	28 550 ⁽¹⁾
TAC	Nie dotyczy

- (1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.
- Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na śledzia atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.

Tabela 4

Gatunek: Śledź atlantycki <i>Clupea harengus</i>	Obszar: Podrejon 28.1 (HER/03D.RG)
Estonia	16 862
Łotwa	19 652
Unia	36 514
TAC	36 514

Tabela 5

Gatunek: Dorsz atlantycki <i>Gadus morhua</i>	Obszar: wody Unii podrejonów 25–32 (COD/3DX32.)
Dania	137 ⁽¹⁾
Niemcy	54 ⁽¹⁾
Estonia	13 ⁽¹⁾
Finlandia	10 ⁽¹⁾

Łotwa	51	(1)
Litwa	33	(1)
Polska	159	(1)
Szwecja	138	(1)
Unia	595	(1)
TAC	Nie dotyczy (1)	

- (1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.
- Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na dorsza atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.

Tabela 6

Gatunek: Dorsz atlantycki <i>Gadus morhua</i>		Obszar: Podrejon 22–24 (COD/3BC+24)
Dania	60 (1)	TAC przezornościowy
Niemcy	29 (1)	Nie stosuje się art. 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Estonia	1 (1)	
Finlandia	1 (1)	
Łotwa	5 (1)	
Litwa	3 (1)	
Polska	16 (1)	
Szwecja	21 (1)	
Unia	136 (1)	
TAC	136 (1)	

- (1) Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.
- Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na dorsza atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.

Tabela 7

Gatunek: Gładzica <i>Pleuronectes platessa</i>		Obszar: wody Unii podrejonów 22–32 (PLE/3BCD-C)
Dania	8 105	TAC analityczny
Niemcy	900	Stosuje się art. 6 niniejszego rozporządzenia.
Polska	1 697	
Szwecja	611	
Unia	11 313	
TAC	11 313	

Tabela 8

Gatunek: Łosoś atlantycki <i>Salmo salar</i>		Obszar: wody Unii podrejonów 22–31 (SAL/3BCD-F)
Dania	11 183 ⁽¹⁾⁽²⁾	TAC analityczny
Niemcy	1 244 ⁽¹⁾⁽²⁾	Nie stosuje się art. 3 ust. 2 i 3 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Estonia	1 137 ⁽¹⁾⁽²⁾⁽³⁾	Nie stosuje się art. 4 rozporządzenia (WE) nr 847/96.
Finlandia	13 945 ⁽¹⁾⁽²⁾	
Łotwa	7 113 ⁽¹⁾⁽²⁾	
Litwa	836 ⁽¹⁾⁽²⁾	
Polska	3 393 ⁽¹⁾⁽²⁾	
Szwecja	15 116 ⁽¹⁾⁽²⁾	
Unia	53 967 ⁽¹⁾⁽²⁾	
TAC	Nie dotyczy	

⁽¹⁾ Wyrażony w liczbie sztuk ryb.

⁽²⁾ Wyłącznie przyłowy. W ramach tej kwoty nie są dozwolone połowy ukierunkowane.

Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego mogą być podejmowane ukierunkowane na łosia atlantyckiego operacje połowowe prowadzone wyłącznie na potrzeby badań naukowych, pod warunkiem że są prowadzone z zachowaniem pełnej zgodności z warunkami określonymi w art. 25 rozporządzenia (UE) 2019/1241.

Na zasadzie odstępstwa od akapitu pierwszego połowy tej kwoty są dozwolone dla unijnych statków rybackich od dnia 1 maja do dnia 31 sierpnia w podrejonie ICES 31 w obszarach leżących w granicach czterech mil morskich mierzonych od linii podstawowych.

- ⁽³⁾ Warunek szczególny: nie więcej niż 450 osobników można poławiać z tej kwoty w wodach Unii podrejonu 32 (SAL/*3D32).

Tabela 9

Gatunek: Łosoś atlantycki		Obszar: wody Unii podrejonu 32
<i>Salmo salar</i>		(SAL/3D32.)
Estonia	1 040 ⁽¹⁾	TAC przezornościowy
Finlandia	9 104 ⁽¹⁾	
Unia	10 144 ⁽¹⁾	
TAC	Nie dotyczy	
⁽¹⁾	Wyrażony w liczbie sztuk ryb.	

**Tabela
10**

Gatunek: Szprot <i>Sprattus sprattus</i>		Obszar: wody Unii podrejonów 22–32 (SPR/3BCD-C)
Dania	16 948	TAC analityczny
Niemcy	10 737	Stosuje się art. 6 niniejszego rozporządzenia.
Estonia	19 681	
Finlandia	8 872	
Łotwa	23 770	
Litwa	8 598	

Polska	50 445
Szwecja	32 764
Unia	171 815
TAC	Nie dotyczy
